

Provincial Gazette



Provinsiale Koerant

Free State Province

Provinsie Vrystaat

Published by Authority

Uitgegee op Gesag

NO.11	FRIDAY, 13 MAY 2022	NR.11	VRYDAG, 13 MEI 2022
GENERAL NOTICE		ALGEMENE KENNISGEWING	
23	Notice of Application for Liquor Registration..... 2	23	Kennisgewing Rakende Aansoek om Drank Registrasie 2
NOTICE		KENNISGEWING	
	Free State Gambling And Liquor Act, 2010 Application For A Limited Gambling Machine Site Licence..... 6		
	Procedures and Advertisement Dates for the Advertisement of Licenses Applications in the Free State Provincial Gazette..... 7		

GENERAL NOTICE

GENERAL NOTICE NO.23 OF 2022
LIQUOR ACT, NO. 6 OF 2010

NOTICE OF APPLICATION FOR LIQUOR REGISTRATION

Notice is hereby given that each of the applicants mentioned in the Schedule hereunder intends to lodge an application for liquor registration on the first Friday of this month.

Any person may, within 21 days from date of publication of this notice, lodge in terms of section 33 of the Free State Gambling and Liquor Act, 2010, an objection in writing to the Free State Gambling and Liquor Authority (*addresses set out hereunder*). The objection must clearly indicate the full names, identity number, residential address, postal address and telephone number, if any, and where applicable, its registration number and address of its office, of the objector. The objection must also identify the application to which it relates and may be inspected at relevant designated offices of the Authority in which area the premises to which the application relates are situated. The addresses of the Authority are set out hereunder.

DESIGNATION OF OFFICES FOR SUBMISSION OF APPLICATION RELATING TO
LIQUOR REGISTRATION

SCHEDULE

Gambling and Liquor Authority Head Office and District Offices

Head Office	Address Specifications	Contact Persons
MANGAUNG	Mansion Building 83 Henry Street Westdene Bloemfontein 9300	Office Number 051 404 3000 / 302 Alternately Abram Claasen 079 506 0272
LEJWELEPUTSWA	Domitek Building 6 De Kaap Street Welkom 9463	Office Number 057 492 0001 Alternately Maserame Moorosi 073 837 6767
XHARIEP	Kopanong Municipality Building 20 Louw Street Trompsburg 9913	Office Number 051 492 0167 Alternately Pontsho Sethuntsha: 078 731 0159
FEZILE DABI	Sanlam Building Corner Hefer and Maree Street Parys 9585	Office Number 056 492 0001 Alternately Bonakele Nzunga 082 256 5926
THABO MOFUTSANYANE	5 Baartman Street Office no. 2 Bethlehem 9701	Peter Moleko 078 309 4178 Alternately Mpho Cingo 082 714 1777

The under-mentioned figures used in brackets in the Schedule, have the following meanings:

- (1) Municipality in which the premises are situated
- (2) Full name, street and postal address of applicant.
- (3) Kind of license applied for.
- (4) Kind of liquor to be sold.
- (5) Name under which business is to be conducted and full address of premises.
- (6) The name of, nature of and distance to institutions of learning, similar registered premises and places of worship within 500m from the premises

ALGEMENE KENNISGEWING

ALGEMENE KENNISGEWING NR.23 VAN 2022
DRANKWET NO. 6 VAN 2010

KENNISGEWING RAKENDE AANSOEK OM DRANKREGISTRASIE

Kennis word hierby gegee dat elk van die aansoekers in die Bylae hieronder vermeld beoog om 'n aansoek in te dien vir drankregistrasie op die eerste Vrydag vandeemaand.

Enige persoon kan, binne 21 dae vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing, 'n skriftelike beswaar indien by die Vrystaatse Dobbelen Drankowerheid (*adresse soos hieronder uiteengesit*). Die beswaar moet duidelik die volle name, identiteitsnommer, woonadres, posadres en telefoonnommer, indien enige, aandui, en waar van toepassing, die registrasienommer en adres van die kantoor, van die beswaarmaker. Die beswaar moet ook die aansoek identifiseer waarteen dit gerig is en dit lê ook ter insae by die toepaslike aangewese kantore van die Owerheid in wie se area die perseel wat met die aansoek verband hou geleë is. Die adresse van die Owerheid word hieronder uiteengesit.

AANWYSING VAN KANTORE VIR DIE INDIENING VAN AANSOEKE IN VERBAND
MET DRANKREGISTRASIE

BYLAE

Dobbelen Drankowerheid Hoofkantoor en Distrikskantore

Hoof Kantoor	Adres Spesifikasies	Kontak Persone
MANGAUNG	Mansion Building 83 Henry Street Westdene Bloemfontein 9300	Office Number 051 404 3000 / 302 Alternately Abram Claasen 079 506 0272
LEJWELEPUTSWA	Domitek Building 6 De Kaap Street Welkom 9463	Office Number 057 492 0001 Alternately Maserame Moorosi 073 837 6767
XHARIEP	Kopanong Municipality Building 20 Louw Street Trompsburg 9913	Office Number 051 492 0167 Alternately Pontsho Sethuntsha: 078 731 0159
FEZILE DABI	Sanlam Building Corner Hefer and Maree Street Parys 9585	Office Number 056 492 0001 Alternately Bonakele Nzunga 082 256 5926
THABO MOFUTSANYANE	5 Baartman Street Office no. 2 Bethlehem 9701	Peter Moleko 078 309 4178 Alternately Mpho Cingo 082 714 1777

Onderstaande syfers, wat tussen hakies in die Bylae gebruik word, het die volgende betekenisse:

- (1) Munisipaliteit waarin die perseel geleë is
- (2) Volledige naam, straat- en posadres van aansoeker.
- (3) Soort lisensie waarvoor aansoek gedoen word.
- (4) Soort drank wat verkoop sal word.
- (5) Naam waaronder besigheid gedoen sal word en volledige adres van perseel.
- (6) Die naam van, die aard en afstand tot onderwysinrigtings, soort-gelyke geregistreerde persele en plekke van aanbidding binne 50m vanaf die perseel.

VRYSTAAT	FREE STATE
DISTRICT: MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - EUGENE VERNON JOHN DUNN 104 PAPER STREET, HEIDEDAL, BLOEMFONTEIN ID NO: 770809 5263 084 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR MAC G LIQUOR STORE ERF 153, 27 ANNA MAGERMAN STREET, OPKOM, HEIDEDAL, BLOEMFONTEIN - NONE	DISTRICT: MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - MALANGA, LEBOHANG JOSEPH 2169, SECTION A, BOTSHABELO 2169, SECTION A, BOTSHABELO 2169, SECTION A, BOTSHABELO, 9781 ID NO: 830630 5786 082 - TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR STANZA INN ERF 2169, SECTION A, BOTSHABELO - NONE
DISTRICT: LEJWELEPUTSWA MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY - FU JIAN XI 168 (PTY) LTD 38 BOK STREET, WELKOM 11 GOLDEN ARCE STREET, VIRGINIA, 9430 REG NO: 2020/708983/07 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR HARMONY LIQUOR ERF 1004, 11 GOLDEN ACRE STREET, VIRGINIA - LADUMA LIQUOR STORE- 100M	DISTRICT: FEZILE DABI MOHOKARE LOCAL MUNICIPALITY - KOKOROPPO, LESTIE BENEDICT 1119, EXTENSION 5, ROUXVILLE 1119, EXTENSION 5, ROUXVILLE 1119, EXTENSION 5, ROUXVILLE, 9958 ID NO: 860627 5830 087 - TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE ALTERNATIVELY RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR BUMPER TO BUMPER ERF 1119, EXTENSION 5, ROUXVILLE - JB TYU PRIMARY SCHOOL- 300M HOUSE OF HOPE -200M JEHOVA WORSHIP CENTRE-300M MARIA'S TAVERN- 350M
DISTRICT:FEZILE DABI NGWATHE LOCAL MUNICIPALITY - VUYISILE PAULUS NOPHESHE 3503 MAPETLA SECTION MOKWWALLO, VREDEFORT, 9595 ID NO: 820806 5530 082 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR MAVUSANA SHISANYAMA 30 TT MOKWALLO, VREDEFORT, 9595 - NONE	DISTRICT:FEZILE DABI METSIMAHOLO LOCAL MUNICIPALITY - SABATA PAULUS MOTSOENENG 4550 THEMBA KHUBHEKA REFENGKGOTSO, 1932 ID NO: 740604 5618 081 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR KUTLOANO'S BOTTLE STORE 4550 MBA KHUBHEKA REFENGKGOTSO, 1932 - NONE
DISTRICT:FEZILE DABI METSIMAHOLO LOCAL MUNICIPALITY - NTHANDO SIMON MABASO 14584 GORTIN, ZAMDELA, SASOLBURG, 1949 ID NO: 600704 5495 081 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR DIAMOND CAFÉ & RESTAURAND 14584 GORTIN, ZAMDELA, SASOLBURG, 1949 - NONE	DISTRICT: MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - PAULO SERGIO FERREIRA MONTEIRO PO BOX 587, THABA NCHU, 9780 8 MAIN STREET, THABA NCHU, 9780 ID NO: 740822 5628 088 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR DOWN TOWN LIQUORS ERF 344 (PORTION OF ERF 214) THABA NCHU, 9780 - CAMBRIDGE LIQUORS – 110M - WINE (PTY) LTD-70M

VRYSTAAT	FREE STATE
DISTRICT:FEZILE DABI NGWATHE LOCAL MUNICIPALITY - BABIE D SERVICES THELIGOANE STREET, THAONG, WELKOM 9463 REG NO: 2018/067498/07 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR CHISANYAMALICIOUS CHILAS 148 THELIGOANE STREET, THABONG, WELKOM, 9463 - NONE	DISTRICT:THABO MOFUTSANYANE SETSOTO LOCAL MUNICIPALITY - MCINA, MAPULENG MAPOTE MARTHA 1035 SCHONKENVILLE, TUMAHOLE, PARYS, 9585 ID NO: 760410 0718 081 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR MAPULE'S RESTAURANT 1035 SCHONKENVILLE, TUMAHOLE, PARYS, 9585 - NONE
DISTRICT: LEJWELEPUTSWA MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY - IN THE SKIES 2378 MMAMAHABANE, VENTERSBURG, 9450 REG NO: 2018/525864/07 - TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KIND OF LIQUOR SECHABA BUCHERY CARWASH AN PUB 2218 MMAMAHABANE, 9450 - NONE	DISTRICT: LEJWELEPUTSWA NALA LOCAL MUNICIPALITY - JAMES LUDICK PRINSLOO 2 PRESIDENT STREET, BOTHAVILLE, 9660 PO BOX 356, BOTHAVILLE, 9660 ID NO: 740224 5066 080 - BOTTLE STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR EXPRESS LIQUOR STORE - NONE
DISTRICT: MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - TUMISANG TSHENOLO SEGALO 3267 LETOKA STREET, ROCKLANDS, BLOEMFONTEIN, 9323 ID NO: 970207 5235 087 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR SDUMI'S BOTTLE STORE 3267 LETOKA STREET, ROCKLANDS, BLOEMFONTEIN, 9323 - IKAELO SECONDARY – 1KM IPCC CHURCG – 2KM	DISTRICT: LEJWELEPUTSWA MANGUANG LOCAL MUNICIPALITY - THABISO MOFOKA 1142 BORWA LOCATION, TWEESPRUIT - TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF REGISTRATION MOFOKA TAVERN 1142 BORWA LOCATION, TWEESPRUIT, 9770 - NONE
DISTRICT: LEJWELEPUTSWA MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY - MR. LONELY PETER LUCAS ERF 2293, BRONVILLE, 86 PLANEET AVE MANDELA PARK BRONVILLE, 9473 - REGISTRATION REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR LONELY TAVERN ERF 2293, BRONVILLE, 86 PLANEET AVE, MANDELA PARK WELKOM, 9473 - LOLLY'S BOTTLE STORE	DISTRICT:THABO MOFUTSANYANE SETSOTO LOCAL MUNICIPALITY - AQUIVEST PTY LTD 1981 ZONE 2, FICKSBURG, 9730 REG NO: 201513024107 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR THE URBAN LOUNGE BOTTLING COMPANY DOWNSTAIRS 57 PIE RETIEF STREET, FICKSBURG, 9730 PORTION 6 IF ERF 50 - NG KERK- 30M

VRYSTAAT	FREE STATE
DISTRICT:MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - SAMUEL SABATA MAHASOA 20597 GRASSLAND 2, BLOEMFONTEIN ID NO: 7801219 5343 084 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATA - ALL KINDS OF LIQUOR BOIKETLO LIQUOR STORE ERF 20597, GRASSLAND 3, BLOEMFONTEIN - NONE	DISTRICT:MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - MALESHWANE ALETTA KARAGE 1304 MOKWENE ALETTA KARAGE THABA NCHU ID NO: 640825 0927 083 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR REDIRILENG LIQUOR STORE 1304 MOKWENE ALETTA KARAGE - NONE
DISTRICT:MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - KABELO MONYATSI 27, 2ND AVENUE, WESTDENE REG NO: 2022/397696/07 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR FOOD 'N THINGS 27, 2ND AVENUE, WESTDENE - NONE	DISTRICT: LEJWELEPUTSWA MATJHABENG LOCAL MUNICIPALITY - UNATHI MANTANGA 1498 K4 KUTLOANONG LOCATION, ODENDAALSRUS, 9480 ID NO: 910821 0475 085 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR MTU'S INN 279 BLOCK 6 MAROTHOLI STREET, KUTLOANONG LOCATION. ODENDAALSRUS, 9480 - GEREFORMEERDE KERK-
DISTRICT: MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - MATSELISSO ELLAH MOSS 2955 PHOLA PARK, BLOEMFONTEIN ID NO: 790607 0705 083 - BOTTLE STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR MANYORA L SALES 2955 PHOLA PARK, BLOEMFONTEIN - LEGAE SCHOOL- 3KM	DISTRICT:FEZILE DABI METSIMAHOLO LOCAL MUNICIPALITY - MANDALA PHILEMON SIBISI 01 BRAMLEY STREET, DESNEYSVILLE, 1932 ID NO: 700220 5777 088 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR NOMA'S LIQUOR STORE 01 BRAMLEY STREET, DESNEYSVILLE, 1932 - ATAMELANG BOTTLE STORE- 400M
DISTRICT:FEZILE DABI MOQHAKA LOCAL MUNICIPALITY - MOKUBETSI ABRAHAM METHI 33 BRAND STREET, KROONSTAD ID NO: 800419 5392 083 - TAVERN REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR MOKOMA CORNER ROOF TOP. 02 ORPEN STREET, STREET, - NONE	DISTRICT:LEJWELEPUTSWA NALA LOCAL MUNICIPALITY - LINDI REBECCA SNYMES 5238 KGOTSONG BOTHAVILLE, 9660 ID NO: 850818 0244 083 - LIQUOR STORE REGISTRATION - ALL KINDS OF LIQUOR SNY CONNER BOTTLE STORE 5238 KGOTSONG BOTHAVILLE, 9660 - MAMELANG THUTO SECONDARY SCHOOL 400M THE JOINT TARVEN – 30M

VRYSTAAT	FREE STATE
DISTRICT:MOTHEO MANGAUNG METROPOLITAN MUNICIPALITY - MOGOMANE TEBOGO GODFREY 18688 GRASSLAND 2, BLOEMFONTEIN ID NO 771026 5648 086 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR BATSWANA LIQUOR STORE ERF 5735 PIETERSWARTS, BLOEMSIDE 2, BLOEMFONTEIN - NONE	DISTRICT:FEZILE DABI MOQHAKA LOCAL MUNICIPALITY - CENTRAL PARK GUEST HOUSE (PTY) LTD 2 ERLANK STREET, WESPARK, KROONSTAD REG NO: 2018/242974/07 - ACCOMMODATION ESTABLISHMENT - ALL KINDS OF LIQUOR CENTRAL PARK GUEST HOUSE 2 ERLANK STREET, WESPARK, KROONSTAD - NONE
DISTRICT:THABO MOFUTSANYANE MALUTI – A-PHOFUNG LOCAL MUNICIPALITY - UHURU LAND 8586 MOLOTSI STREET, PHUTADITJHABA, 9866 REG NO: 2019/430184/07 - RESTAURANT REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR UHURU VILLAGE SITE 004, MPHATLALATSANE, 9866 - NONE	DISTRICT:THABO MOFUTSANYANE MALUTI – A-PHOFUNG LOCAL MUNICIPALITY - GO MEZ TRADING PTY (LTD) 1679 HARRISMITH, 9880 REG NO: 2020/620463/07 - LIQUOR STORE REGISTRATION CERTIFICATE - ALL KINDS OF LIQUOR GO MEZ BOTTLE STORE SITE 66, PHUTADITJHABA, 9866 - NONE

**FREE STATE GAMBLING AND LIQUOR ACT, 2010
APPLICATION FOR A LIMITED GAMBLING MACHINE SITE LICENCE**

Notice is hereby given that:

- **Gongboa Chen (Pty) Ltd 2019/367617/07** trading as **Champion's Tavern** of 29 Church Street, Koppies.
- **Wild Boar's Saloon CC** trading as **Western Saloon** of Plot 1, Van Vredenhof, Kimberly Road, Bloemfontein
- **Sylvester Randall Phooko** trading as **Purple Waters Restaurant** of Erf 411, 35 Fischer Street, Brentpark, Kroonstad
- **Sebastiao Paulo Fernandes De Freitas** trading as **The Place 2** of 88 Kerk Street, Odendaalsrus

Intend submitting applications to the Free State Gambling, Liquor and Tourism Authority for limited gambling machine site licenses at above-mentioned sites. These applications will be open for public inspection at the offices of the Free State Gambling, Liquor and Tourism Authority from **13 May 2022**

Attention is directed to the provision of Section 67 of the Free State Gambling and Liquor Act, 2010 which makes provision for the lodging of written representations in respect of the application. Such representations should be lodged with the **Chief Executive Officer, Free State Gambling Liquor and Tourism Authority, 8 Corner Markgraaff and Henry Street, Bloemfontein, Free State Province, 9300**, within 30 days from **13 May 2022**

Any person submitting representations should state in such representation whether or not they wish to make oral representations at the hearing of the application.

NOTICE - 2022

PROCEDURES AND ADVERTISEMENT DATES FOR THE ADVERTISEMENT OF LICENSES APPLICATIONS IN THE FREE STATE PROVINCIAL GAZETTE, ACCORDING TO THE FREE STATE GAMBLING, LIQUOR AND TOURISM ACT, 2010 (ACT NO. 6 OF 2010 AS AMENDED)

In terms of the Free State Gambling, Liquor and Tourism Act, 2010 (Act No. 6 of 2010 as amended) and related regulations, all applications for licenses submitted to the Free State Gambling, Liquor and Tourism Authority must be accompanied, among others, with proof of publication in the Provincial Gazette and in at least one newspaper normally circulated in the area where the premises are situated. The following licenses are affected by the mentioned legislation:

- | | |
|---|---------------------|
| • Liquor license | Casino license |
| • Limited gambling machine operator license | Manufacturer |
| • Bingo operator's license | Special license |
| • Race-meeting license | Bookmaker's license |
| • Maintenance or supplier licenses | Totalizator license |
| • Limited gambling machine site license | |

The closure dates for submitting publication detail and publication dates in the Provincial Gazette by the Department of the Premier for **2022** will be as follows:

CLOSING DATE FOR SUBMITTING OF INFORMATION

PUBLICATION DATE

21 JANUARY 2022
18 FEBRUARY 2022
18 MARCH 2022
22 APRIL 2022
20 MAY 2022
17 JUNE 2022
24 JULY 2022
19 AUGUST 2022
23 SEPTEMBER 2022
21 OCTOBER 2022
18 NOVEMBER 2022

04 FEBRUARY 2022
04 MARCH 2022
01 APRIL 2022
06 MAY 2022
03 JUNE 2022
01 JULY 2022
05 AUGUST 2022
02 SEPTEMBER 2022
07 OCTOBER 2022
04 NOVEMBER 2022
02 DECEMBER 2022

All advertisements (Form FSLA 2) together with thorough contact details of the applicant must be submitted not later than 15:00 of the closing dates, to the **Department of the Premier, Room 341, OR Tambo House, C/o of St. Andrew and Markgraaf Street, Bloemfontein.**

Please include clear contact details (telephone number/ fax number/ email address).

More detail (a copy of the said Act, Regulations, advertising rates and banking details can also be obtained from the above-mentioned office. Alternatively, the contact persons in the Department of the Premier are:

Me. Keneuwe Mahloane: 051 405 5217; e-mail: governmentgazette@fspremier.gov.za

Tariff from 01 April 2022- 31 March 2023

R 355.00

(PAYABLE TO DEPARTMENT OF THE PREMIER)

Bank Name : Standard Bank
Account Name : FSPG: Department of the Premier
Account No. : 240 322 029
Branch Name : Brandwag
Branch Code : 0555 3400
Reference : Business Name

FREE STATE PROVINCIAL GAZETTE <i>(Published every Friday)</i>	VRYSTAAT PROVINSIALE KOERANT <i>(Verskyn elke Vrydag)</i>																								
All correspondence, advertisements, etc. must be addressed to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, Tel.: (051) 403 3139. Free Voucher copies of the Free State Provincial Gazette or cuttings of advertisements are NOT supplied. The cost per copy of the Provincial Gazette is as follows:	Alle korrespondensie, advertensies, ens. moet aan die Beampte Belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein, Tel.: No. (051) 403 3139 geadresseer word. Gratis eksemplare van die Vrystaat Provinsiale Koerant of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie. Die koste per kopie van die Provinsiale Koerant is soos volg:																								
New Tariffs from 01 April 2022	Nuwe Tariewe vanaf 01 April 2022																								
All correspondence, advertisements, etc. must be addressed to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, Tel.: (051) 403 3139. Free Voucher copies of the Free State Provincial Gazette or cuttings of advertisements are NOT supplied. The cost per copy of the Provincial Gazette is as follows:	Alle korrespondensie, advertensies, ens. moet aan die Beampte Belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein, Tel.: No. (051) 403 3139 geadresseer word. Gratis eksemplare van die Vrystaat Provinsiale Koerant of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie. Die koste per kopie van die Provinsiale Koerant is soos volg:																								
<table border="1"> <tr> <td>EMAIL</td><td>R 12.00</td></tr> <tr> <td>COLLECTION</td><td>R 7.00</td></tr> <tr> <td>POST</td><td>R 19.00</td></tr> </table> SUBSCRIPTION RATES (payable in advance)	EMAIL	R 12.00	COLLECTION	R 7.00	POST	R 19.00	<table border="1"> <tr> <td>E-POS</td><td>R 12.00</td></tr> <tr> <td>AFHAAL</td><td>R 7.00</td></tr> <tr> <td>POS</td><td>R 19.00</td></tr> </table> INTEKENGELD (vooruitbetaalbaar)	E-POS	R 12.00	AFHAAL	R 7.00	POS	R 19.00												
EMAIL	R 12.00																								
COLLECTION	R 7.00																								
POST	R 19.00																								
E-POS	R 12.00																								
AFHAAL	R 7.00																								
POS	R 19.00																								
The subscription fees for the Tender Bulletin <table border="1"> <tr> <td>6 MONTHS, EMAIL</td><td>R 295.00</td></tr> <tr> <td>12 MONTHS, EMAIL</td><td>R 590.00</td></tr> <tr> <td>6 MONTHS, COLLECTION</td><td>R 170.00</td></tr> <tr> <td>12 MONTHS, COLLECTION</td><td>R 340.00</td></tr> <tr> <td>6 MONTHS, POST</td><td>R 480.00</td></tr> <tr> <td>12 MONTHS, POST</td><td>R 960.00</td></tr> </table>	6 MONTHS, EMAIL	R 295.00	12 MONTHS, EMAIL	R 590.00	6 MONTHS, COLLECTION	R 170.00	12 MONTHS, COLLECTION	R 340.00	6 MONTHS, POST	R 480.00	12 MONTHS, POST	R 960.00	Die intekengeld vir die Tender Bulletin <table border="1"> <tr> <td>6 MAANDE, E-POS</td><td>R 295.00</td></tr> <tr> <td>12 MAANDE, E-POS</td><td>R 590.00</td></tr> <tr> <td>6 MAANDE, AFHAAL</td><td>R 170.00</td></tr> <tr> <td>12 MAANDE, AFHAAL</td><td>R 340.00</td></tr> <tr> <td>6 MAANDE, POS</td><td>R 480.00</td></tr> <tr> <td>12 MAANDE, POS</td><td>R 960.00</td></tr> </table>	6 MAANDE, E-POS	R 295.00	12 MAANDE, E-POS	R 590.00	6 MAANDE, AFHAAL	R 170.00	12 MAANDE, AFHAAL	R 340.00	6 MAANDE, POS	R 480.00	12 MAANDE, POS	R 960.00
6 MONTHS, EMAIL	R 295.00																								
12 MONTHS, EMAIL	R 590.00																								
6 MONTHS, COLLECTION	R 170.00																								
12 MONTHS, COLLECTION	R 340.00																								
6 MONTHS, POST	R 480.00																								
12 MONTHS, POST	R 960.00																								
6 MAANDE, E-POS	R 295.00																								
12 MAANDE, E-POS	R 590.00																								
6 MAANDE, AFHAAL	R 170.00																								
12 MAANDE, AFHAAL	R 340.00																								
6 MAANDE, POS	R 480.00																								
12 MAANDE, POS	R 960.00																								
Notices required by Law to be inserted in the Provincial Gazette: R 75.00 per centimeter or portion thereof. Special rates for late publication: R150.00 Same day Publication: R225.00 Advertisement fees are payable in advance to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, 9300, Tel.: (051) 403 3139.	Kennisgewings wat volgens Wet in die Provinsiale Koerant geplaas moet word: R 75.00 per sentimeter of deel daarvan. Spesiale tariewe vir laat publikasie : R150.00 Selfde Dag Publikasie R225.00 Advertensiegelde is vooruitbetaalbaar aan die Beampte belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein 9300, Tel.: (051) 403 3139.																								
NUMBERING OF PROVINCIAL GAZETTE You are hereby informed that the numbering of the Provincial Gazette /Tender Bulletin and notice numbers will from 2010 coincide with the relevant financial year. In other words, the chronological numbering starting from one will commence on or after 1 April of every year.	NOMMERING VAN PROVINSIALE KOERANT U word hiermee in kennis gestel dat die nommering van die Provinsiale Koerant / Tender Bulletin en kennisgewingnommers vanaf 2010 met die betrokke boekjaar sal ooreenstem. Met ander woorde, die kronologiese nommering beginnende met een, sal op of na 1 April van elke jaar begin.																								
Printed and published by the Free State Provincial Government	Gedruk en uitgegee deur die Vrystaatse Provinsiale Regering																								